

الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني  
بإنشاء فريق للعلوم والسياسات للارتقاء بالإسهام في  
الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث  
الدورة الأولى

نيروبي، 6 تشرين الأول/أكتوبر 2022\*

## جدول الأعمال المؤقت المشروح

1- عملاً بالقرار 8/5، الذي قررت فيه جمعية الأمم المتحدة للبيئة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة عقد اجتماع لفريق عامل مخصص مفتوح العضوية معني بإنشاء فريق للعلوم والسياسات للارتقاء بالإسهام في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث، الذي سيبدأ عمله في عام 2022، سيُعقد الجزء الأول من الدورة الأولى للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في نيروبي في 6 تشرين الأول/أكتوبر 2022. ومن المقرر أن يُعقد الجزء الثاني من الدورة الأولى، أي الدورة الأولى المستأنفة، في بانكوك في الربع الأول من عام 2023<sup>(1)</sup>.

### البند 1

#### افتتاح الدورة

2- سيُعقد الجزء الأول من الدورة الأولى للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في مقر برنامج الأمم المتحدة للبيئة في نيروبي. وسيُفتتح الجزء الأول من الدورة الأولى في الساعة العاشرة من صباح يوم الخميس 6 تشرين الأول/أكتوبر 2022.

3- وسيدلي ببيانات افتتاحية ممثلو برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الصحة العالمية.

\* تعقد الدورة الأولى للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني بإنشاء فريق للعلوم والسياسات للارتقاء بالإسهام في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث في جزأين. وسيُعقد الجزء الأول من الدورة في نيروبي في 6 تشرين الأول/أكتوبر 2022، بينما سيُعقد الجزء الثاني، أي الدورة الأولى المستأنفة، بالحضور الشخصي في بانكوك، ومن المقرر مبدئياً عقده في الربع الأول من عام 2023.

(1) ستُنقح هذه الوثيقة بعد انعقاد الدورة الأولى في جزئها الأول الذي يستمر يوماً واحداً للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية لتُبين النتائج التي خلص إليها ذلك الاجتماع وأي آثار قد تترتب على الإجراءات المقترحة أن ينظر فيها هذا الفريق إبان الدورة الأولى المستأنفة.

## البند 2

### انتخاب أعضاء المكتب

- 4- أنشئ الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية بوصفه هيئة فرعية تابعة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة بموجب القرار 8/5. ومن المتوقع أن ينتخب هذا الفريق، في الجزء الأول من دورته الأولى، وفقاً للمادة 18 من النظام الداخلي لجمعية البيئة، أعضاء مكتبه، بمن فيهم الرئيس ونواب الرئيس والمقرر، الذين يشكلون مجتمعين مكتب هذا الفريق. والفريق العامل المخصص المفتوح العضوية مدعو إلى النظر في انتخاب مكتب مؤلف من 10 ممثلين، يتألف من عضوين اثنين من كل مجموعة من المجموعات الإقليمية الخمس<sup>(2)</sup> من أجل ضمان التمثيل الإقليمي الملانم في تكوين المكتب، مع مراعاة الحاجة إلى ضمان التوازن بين الجنسين.
- 5- وبعد أن يُنتخب أعضاء المكتب، سيتولى الرئيس مهام منصبه وفقاً للنظام الداخلي. وريثما يُنتخب الرئيس، سيرأس الدورة ممثل برنامج الأمم المتحدة للبيئة.

## البند 3

### إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

#### (أ) إقرار النظام الداخلي للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية

- 6- قد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، بوصفه هيئة فرعية تابعة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة، في أن يشير إلى أن النظام الداخلي لجمعية البيئة ينطبق، مع تغيير ما يقتضيه اختلاف الحال، على أعماله. وقد يرغب هذا الفريق في إقرار هذا النظام الداخلي.

#### (ب) إقرار جدول الأعمال

- 7- قد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في إقرار جدول أعمال دورته الأولى على أساس جدول الأعمال المؤقت الوارد في الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.1(1)/1.

#### (ج) مسائل تنظيمية

- 8- ستعقد الدورة الأولى للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في جزأين: الجزء الأول سيعقد في صيغة هجينة ولمدة يوم واحد في نيروبي في 6 تشرين الأول/أكتوبر 2022، والدورة الأولى المستأنفة التي تقرّر مبدئياً أن تعقد بالحضور الشخصي في بانكوك في الربع الأول من عام 2023. وخلال انعقاد الجزء الأول من الدورة الأولى، سينظر الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في البنود 1 و2 و3 من جدول الأعمال المؤقت. وسينظر أيضاً في البند 4 من جدول الأعمال المؤقت، المتعلق بالبيانات العامة، لإتاحة الفرصة أمام ممثلي الدول الأعضاء والمراقبين للإعراب عن آرائهم بشأن إنشاء فريق للعلوم والسياسات. وقد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أيضاً في إجراء تبادل أولي للآراء فيما يتعلق بالبند 5، بشأن الخيارات المرتبطة بجدوله الزمني وتنظيم عمله، والبند 6، بشأن إعداد مقترحات لإنشاء فريق للعلوم والسياسات، وبعد ذلك يختتم النظر في هذين البندين وكذلك في البنود المتبقية في جدول الأعمال الخاص بدورته الأولى المستأنفة.
- 9- وقد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في أن يجتمع، في هيئته العامة، من الساعة 10:00 حتى الساعة 13:00 ومن الساعة 15:00 حتى الساعة 18:00، مع إجراء تعديلات حسب الاقتضاء.
- 10- وقد يرغب الفريق في النظر، خلال الجزء الأول من دورته الأولى، في مذكرة السيناريو التي أعدتها الأمانة (UNEP/SPP-CWP/OEWG.1(I)/2)، والتي تحدد الخطط المقترحة والتوقعات العامة للدورة.

(2) الدول الأفريقية؛ ودول آسيا والمحيط الهادئ؛ ودول أوروبا الشرقية؛ ودول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي؛ ودول أوروبا الغربية؛ والدول الأخرى.

11- ووفقاً للممارسة المتبعة في جمعية الأمم المتحدة للبيئة، قد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في وضع حد زمني للبيانات العامة لا يتجاوز ثلاث دقائق للممثلين الأفراد وخمس دقائق للممثلين الذين يتكلمون باسم مجموعات الدول. وقد يرغب الفريق أيضاً في وضع حد زمني لثلاث دقائق للبيانات العامة التي يدلي بها المراقبون.

#### البند 4

##### البيانات العامة

12- في إطار هذا البند من جدول الأعمال، وعلى النحو المقترح في مذكرة السيناريو التي أعدتها الأمانة (UNEP/SPP-CWP/OEWG.1(I)/2)، قد يرغب ممثلو الدول الأعضاء والمراقبون في الإدلاء ببيانات عامة بشأن إنشاء فريق للعلوم والسياسات للارتقاء بالإسهام في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث، مع مراعاة ولاية الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المنصوص عليها في قرار جمعية البيئة 8/5.

#### البند 5

##### خيارات للجدول الزمني وتنظيم أعمال الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية

13- قررت جمعية الأمم المتحدة للبيئة، في دورتها الخامسة المستأنفة، في قرارها 8/5، أن يُعقد، رهناً بتوافر الموارد، اجتماعاً لفريق عامل مخصص مفتوح العضوية لإعداد مقترحات بشأن إنشاء فريق للعلوم والسياسات للارتقاء بالإسهام في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث، يبدأ عمله في عام 2022 مع التطلع لاستكمالها بحلول نهاية عام 2024.

14- وفي إطار البند 5 من جدول الأعمال المؤقت، قد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في النظر في خيارات للجدول الزمني وتنظيم عمله للاستجابة لولايته على النحو المنصوص عليه في قرار جمعية البيئة 8/5. وقد يرغب أيضاً في مناقشة أي معلومات تقدمها الدول الأعضاء والمراقبون وغيرهم من أصحاب المصلحة المعنيين لدوراته اللاحقة، وكذلك العمل الذي ستضطلع به الأمانة فيما بين الدورات، بما في ذلك الوثائق التي يمكن إعدادها في ضوء المناقشات التي ستجرى في الجزء الأول من دورته الأولى. وقد يرغب أيضاً في النظر في متطلبات التمويل والموارد اللازمة لتيسير الوفاء بولايته. وأخيراً، قد يرغب في النظر فيما إذا كان ينبغي عقد الدورات في صيغة هجينة تتيح المشاركة عبر الإنترنت وكذلك بالحضور الشخصي.

15- وقد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في أن يبدأ بالنظر، في الجزء الأول من دورته الأولى، في البند 5 فيما يتعلق ببيانات عامة وتبادل أولي للآراء. ولدى قيامه بذلك، قد يرغب في النظر في مذكرة السيناريو التي أعدتها الأمانة (UNEP/SPP-CWP/OEWG.1(I)/2). وقد يرغب، على وجه الخصوص، في البت في أي عمل يضطلع به فيما بين الدورات، وكذلك في عدد الدورات التي ستعقد لدعم عملية التفاوض، نظراً إلى أن هذه المسائل لم تحدد في القرار 8/5.

#### البند 6

##### إعداد مقترحات لإنشاء فريق للعلوم والسياسات

16- قررت جمعية البيئة، في دورتها الخامسة المستأنفة، في قرارها 8/5، أنه ينبغي إنشاء فريق للعلوم والسياسات للارتقاء بالإسهام في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث، ومواصلة تحديد التفاصيل وفقاً للأحكام الواردة في الفقرتين 4 و5 من هذا القرار. وينص القرار كذلك على أن يقوم الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية بإعداد مقترحات لإنشاء فريق للعلوم والسياسات للنظر في المسائل المبينة في الفقرة 5 من هذا القرار.

17- وفي إطار البند 6، قد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في أن يبدأ، في الجزء الأول من دورته الأولى، المناقشة ببيانات عامة تتعلق بإنشاء فريق للعلوم والسياسات، يليها النظر في المسائل المبينة في الفقرة 5 من القرار 8/5.

18- وقد يرغب الفريق في مواصلة النظر، في الجزء الأول من دورته الأولى، على النحو المقترح في مذكرة السيناريو التي أعدتها الأمانة (UNEP/SPP-CWP/OEWG.1(I)/2)، في هذا البند ببيانات عامة وتبادل أولي للأراء بشأن المسائل المبينة في الفقرة 5 من القرار 8/5، مع مراعاة الجوانب المنصوص عليها في الفقرة 6 من القرار نفسه. وقد يرغب الفريق أيضاً في النظر فيما إذا كان ينبغي وضع مقترحات بشأن أي مسائل أخرى. وقد يرغب أيضاً في النظر في تجميع المسائل التي اقترحتها الأمانة في مذكرة السيناريو (UNEP/SPP-CWP/OEWG.1(I)/2) بوصفها وسيلة لتنظيم المناقشات في دوراته اللاحقة.

## البند 7

### مسائل أخرى

19- قد يرغب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في النظر في مسائل أخرى تثار أثناء الاجتماع.

## البند 8

### اعتماد تقرير الدورة

20- تمشياً مع الممارسة المتبعة في الأمم المتحدة، سيقوم المقرر، بالتعاون مع الأمانة وتحت سلطة الرئيس، بإعداد تقرير الدورة الأولى للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية. وفي ضوء المدة القصيرة للجزء الأول من الدورة الأولى، قد يرغب الفريق في اعتماد مشروع التقرير عن أعمال الجزء الأول من دورته الأولى باللغة الانكليزية فقط. ومن ثم يُعد التقرير في صيغته النهائية بعد اختتام الجزء الأول من الدورة الأولى الذي يستغرق يوماً واحداً. وفي الدورة الأولى المستأنفة، سيُدعى الفريق إلى النظر في تقرير تكميلي يعكس وقائع الجزء الثاني واعتماده. وسيشكل التقريران معاً وقائع الدورة الأولى للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية.

## البند 9

### اختتام الدورة

21- من المتوقع أن يرفع الرئيس الدورة الأولى بحلول الساعة السادسة من مساء يوم الخميس 6 تشرين الأول/أكتوبر 2022 على أن تُستأنف في بانكوك في الربع الأول من عام 2023. وستُختتم الدورة الأولى رسمياً في ختام الدورة الأولى المستأنفة.